

El resultado del examen realizado por medio del parche indica que Usted sufre de alergia al entrar en contacto con el **Lyral**. Es importante que se familiarice con este químico y que tome las precauciones necesarias para el contacto.

i

### ¿Qué es el Lyral y dónde se puede encontrar?

Lyral es una fragancia conocida por su suave y delicado aroma floral a Lirio, y Ciclamen que trae a la memoria el Hidroxicitronelal. Se utiliza en productos como: colonias, antitranspirantes, desodorantes, detergentes de perborato, suavizantes para la ropa, limpiadores de superficies, champúes y jabones. Es posible identificar este químico en otra variedad de productos o en uso industrial mediante una investigación más exhaustiva.

i

### ¿Con qué otro nombre se puede encontrar el Lyral?

Este químico puede ser identificado con otros nombres tales como:  
*3-cyclohexene-1-carboxaldehyde, 4-(4-hydroxy-4-methyl pentyl)*

Esta lista de nombres puede estar incompleta puesto que los fabricantes modifican a menudo los químicos que utilizan en sus líneas de producción.

## TOME PRECAUCIONES PARA EVITAR ENTRAR EN CONTACTO CON LA SUSTANCIA Y PROVOCAR SU REACCIÓN ALÉRGICA

- ☑ **Esté alerta...Lea las etiquetas de información de los productos.** Tómese el tiempo para leer la lista de componentes que se encuentra en el envoltorio de cada producto. Este debe ser un paso a seguir cada vez que adquiera un producto, aunque sea algo que se haya utilizado anteriormente, debido a que los fabricantes a veces incluyen nuevos componentes en sus productos. Si tiene alguna pregunta o duda, consulte con su farmacéutico o con su médico.
- ☑ **Realice una prueba antes de utilizar el producto.** Si ha adquirido un nuevo producto, realice una prueba sobre una pequeña área de su piel para apreciar si hay alguna reacción alérgica antes de utilizarlo sobre áreas mayores.
- ☑ **Informe que usted sufre de dermatitis de contacto a los profesionales o personas que habitualmente le prestan servicios tales como:** farmacéutico, médico, estilista, florista, veterinario, etc.
- ☑ **Informe a su empleador si el elemento que causó su dermatitis de contacto alérgica está relacionado con su trabajo.** Deberá identificar el elemento específico que le ha causado su dermatitis de contacto. Tome las precauciones necesarias para evitar su contacto. Deberá utilizar el equipo o la protección adecuada, o quizás necesite modificar sus actividades laborales. Tanto Usted como su empleador serán beneficiados si la causa de su dermatitis es eliminada.
- ☑ **Búsquelo en "Google".** La Internet es una fuente excelente a la cual puede recurrir para buscar mayor información sobre el producto. Puede buscarlo por producto, por empresa o por sus componentes químicos específicamente. Algunos links que pueden resultarle útiles son:  
[www.nlm.nih.gov/pubs/factsheets/factsheets.html](http://www.nlm.nih.gov/pubs/factsheets/factsheets.html) (Ministerio de Salud y Servicios Sociales de los Estados Unidos; lista en orden alfabético)  
[www.nlm.nih.gov/pubs/factsheets/factssubj.html](http://www.nlm.nih.gov/pubs/factsheets/factssubj.html) (Ministerio de Salud y Servicios Sociales de los Estados Unidos; lista por elemento)  
[www.cosmeticsinfo.org](http://www.cosmeticsinfo.org) (Industria Cosmética- Base de Datos de Ingredientes)  
[www.whatsinsidescjohnson.com](http://www.whatsinsidescjohnson.com) (Información de todos los ingredientes utilizados en la elaboración de todos los productos S.C. Johnson)

Si en el futuro le surgen otras preguntas o dudas con respecto a la dermatitis de contacto, por favor consulte a su médico.

EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD: Se han realizado todos los esfuerzos por garantizar la exactitud de la información proporcionada en este documento. Sin embargo, LABORATORIOS DORMER INC. y / o Chemotechnique Diagnostics AB no ofrecen garantías ni toma responsabilidades de ningún tipo sobre su exactitud, actualidad o exhaustividad. Tal información ha sido proporcionada sólo con fines informativos y no pretende ser un sustituto del asesoramiento médico o profesional de la salud.